大清宣統三年

本館新聞論說外日出一紙論館閱論本館看無論本埠外埠均可論發本館取閱如外學閱傳報廣寄費可也余日備照常刊送外復不惜工本從央圖保鮮衛會錄紙各國器以待與各官碑刊印書籍單件並有英國各館活字及各式花邊學延有國人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊兼有石版字印大小機器均用精工刊

第八千八百三十六號

叻報

（本館在哥實得力門牌十一號）

印工峻絕倫蓮延有文士謄寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館如登來札原擇其有關世道人心者聞登否亦須無碍於人而後始論其有證據或文以及支離費稿者徵不登錄願後請君來札尚祈自酌實須寫眞籍里無復敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹啓

辛亥七月初九日

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百一十一年九月一號禮拜五）Ho Jao Koh at No. 11, Cross Street, Singapore.

○精緻西式信封平沽　啟者本館現由歐洲辦到西式信封一種堅韌精緻可充文房之用價極相宜每千足數僅西銀一元二角半每百足數沽銀一角五占　諸君賜顧請至本館選購爲盼特此佈聞　　本館謹啟

論說

盧斯福論白種衰亡之兆

美國前大統領盧斯福氏。。比者一書。。頗論歐美人口事。。其書曰。。余讀比綠氏。（比綠澳洲人爲有名之著述家）人種衰亡論。。未嘗不廢書而嘆也。。曰嗟乎。。白人日以文明自豪於世界。。而究其文明之所得。。則自殘同類而已。。夫人口日減之現象。。初惟法國有之。。此固盡人所同知者。。及比綠書出。。而澳洲如是。。英本國如是。。坎拿大亦如是。。豈獨澳洲英坎拿大。。以余所見。。吾美亦何莫不然。。故比綠氏之書。。苟有愛國之至性。。以民胞物與爲懷者。。眞不可不讀。。吾欲研究此問題。。舍比氏書。。實未多見。。而此事所關。。又非細故也。。比氏論英法諸地人口。。所以日減之故。。純由婦人避孕。。指爲文明之大患。。其於吾美亦頗有論列。。惜不能詳。。此蓋比氏所知未深耳。。若試爲之精心比較。。則美國出產率之銳減。。已次法而同於英。。夫出產率減。。則人種必日衰微。。不預爲之防。。不久遂將絕滅。。此眞奇禍大變。。未容輕視者也。。據比綠所言。。法國避孕之俗。。始於五六十年前。。直至今日。。未之或改。。故法人種。。十年以來。。日惟加少。。幸而有意大利人德意志人移居其國。。以是見於統計表者。。猶能保其常率。。否則江河日下之勢。。從有不可問者。。用英語之國民。。恒謂法國今日之地位。。勢難持久。。言之以爲愉快。。豈意彼等已蹈法國之覆轍。。竟不自知。。而日以笑人。。其危險寧可思議耶。。且也英語國民之出產率。。其銳減之數。。視法爲尤甚。。更有最可悲可怪之事。。則此種現象。。於元氣允盈之地。。亦往往見之是也。。夫出產率之被限制。。其最大之原因。。則生計困難也。。惟生計困難。。故曠夫怨女。。在所不免。。縱令授室成家。。而以不能兼養。。故遂相率而爲避孕。。即不盡避。。所舉子女。。亦復有限。。今歐洲大陸諸國。。有所謂一兒制二兒制者。。蓋純爲生計上之關係也。。故此種惡風。。多見於商工業繁之區。。或發達極盛之國。。而殖民地與夫後進諸邦。。謀食非艱。。不應有此。。然澳洲新西蘭等處之英人。。則大反是。。以新西蘭論。。氣候與英本國等。。地味之豐饒。。亦不少讓。。其人數不過英國三十分之一。。或四十分之一。。來居此土者。。其祖若父。。大抵皆敢於冒險。。長於企業之人。。彼輩受此遺傳性。。故所至之地。。不問其爲制度也。。爲產業也。。咸能盡力以發揮其民主主義之精神。。雖然。。獨至人口增加之比例。。則遠不及其祖國。。且漸次減少焉。。澳洲亦然。。僅以稀薄之人口。。散布於全洲之沿岸。。自今以後。。即有十倍之人。。不患無容足之地。。且土皆膏腴。。生活程度自易。。乃今之澳洲。。其人口既已不多。。又不能深入內地。。闢草萊以事開拓。。惟羣集於極狹隘之大都會。。與歐洲諸國等。。故其增加之比例。。亦極遲遲。。縱能維持現在之出產率。。而今後百年。。斷無自達於二倍。。若再繼續過去。。十年間之減率。。則不及五十年。。雖欲求今日之人數。。恐亦有所不可得矣。。夫亞細亞洲之人口。。歲歲繁殖。。有加無已。。以此相較。。優劣之數。。奚待蓍龜。。故澳洲識時之士。。咸以爲憂。。其所大聲疾呼者。。非故爲是悲痛之

言。。以亂人心曲也。。且夫國民的生涯。。亦猶之箇人的生涯耳。。其在個人的生涯。。則無論何人。。凡自己不能利用之土地。。而欲永久保持之勢。。有所不許。。國民的生涯亦然。。無論如何人種。。凡擁有一領土。。非以開拓之居住之爲一條件。。則其領土終必爲他人所有。。此絕對的事實。。絲毫不容假借者也。。

未完

本館譯電

○俄日兩君之友誼專電　本坡實得力太晤士西報得接初六日德京發來專電云俄京官場刊佈云俄皇與日皇同敦友誼通電往來論及日皇願以鶯牙勝號醫船送回俄國俄皇謂爲友誼甚篤此事經已妥結云　同日英京勞打來電云俄京電音日皇致電俄皇辭稱訂實兩國約章十分欣慰及告知願將鶯牙勝號醫船交回俄國以表日皇與俄友誼幷無改變之佩意俄皇回電稱謝日皇及告知解決日在日皇腦鏡之各種事端俄皇亦預其列又言交回鶯牙勝號醫船足以從欵表明復敦友誼云云此次日俄兩皇往復電商係爲免用公斷而將來大賠償之事爲之了結此項交涉中有一件乃係日在旅順捕獲俄國醫船鶯牙勝及與勝號此事已由賠償公堂讞定日本應得賠償日本雖然鶯牙勝號交回俄國然而鶯牙勝號須償十五萬元云

○德員偵地案專電　本坡實得力太晤士西報得接初六日德京發來專電云英倫偵地之事所知蘇士係在德國中樞徒之一云　初七日英京勞打來電云德員蘇士被控偵地案經已訊桌有一証人與府署聯合者供稱蘇士曾與彼約若能告知海軍之事則酬以費財該被告曾交一函討明若以某項消息告知則償以廿五金磅又該被告曾告該証人彼已確知鉢士課與刕呂域士內容幷及者淡云

○波斯內訌專電　本坡實得力太晤士西報得接初六日德京發來專電云波國廢王附從之人日益迫近波國內閣各大臣經已辭職云

○德法會議摩事電音　初五日英京勞打發來電音云倫冷衣東報云德法擬定草約此乃實情德外部大臣甚拿連君與法公使廿文君定于初八日再行會議云　又電云德國外部大臣已抵德京德相臣定于明日到京決定摩約此約如何決斷定于初十日宣佈云

○印攝政耗電音　初七日英京勞打發來電音云海利勝勿部之尼音攝王已薨云　按王位居印度各部藩王之上牟于一千八百六十六年七月十八號至一千八百八十四年六月五號繼位轄地八萬二千六百九十八方里人民十一兆餘

京省

○辦法如是　郵傳部大臣盛宣懷擬收回上海招商局爲官有一節早誌前報茲得最近消息刻已決定收回辦法以一千萬元爲撥充航路費用從美國借入資本又聞此一千萬元之借欵日本資本家亦思利益均霑乃特向中國政府要求加入現正在協議開始云

○死亡何多　我國海圻兵輪至英預於賀英皇加冕之役惟船中兵弁水手等共四百餘人船小人多已嫌空氣不足且船中冰箱不敷用致所攜食物多變味臨時購辦又甚不易致船中人多患病症死者十餘人云

○又來巴結　魯撫孫寶琦反對皇族內閣奏旨申斥後聞孫撫比即電致內閣謂反對皇族內閣實係一時糊塗所致以後自當安守職分不敢妄有陳說如朝廷加恩准其開缺或調往邊省實其効力贖罪實無任感激云

○李如沈何　自魏家驊奉旨補授迤西道沈曾桐調補雲南提法使後李仲帥特電請內閣代表略謂迤西道密邇緬甸交涉頻繁既不能強又不能弱非有熟悉邊情長於外交者不能勝任該道外雖和平內實剛柔視國如家愛民如子現在籌理從法司儲制新政秩然有序以之規範僚屬實屬用得其當至於邊務交涉素不嫻習若令前任迤西該道雖不甚難甚慈篾恐至於僨事又查沈曾桐經義本不知其爲人惟考之官場按諸與論均謂其人文學尚優至其吏治民生毫無心得前任學界提學迹近敷衍後調藩銓尤爲聲名狼藉若令前來滇省雖期振作不如仍請以魏家驊升任法司所遺迤西道一缺暫以宋秉奎教理請旨另行簡放至沈曾桐應行如何位置之處出自聖裁云云聞已有旨所請著不准行

○奏請開缺　前陝西巡撫恩壽堂自到陝西之後明目張膽賄賂公行現在所當之私財已不可以數計惟恩壽堂久有作總督之思想屢次懇託某邸代爲設法不欲久於巡撫之任其邸知其聲名太壞又有蠲減之嫌礙難保薦恩自知總督無望巡撫亦無可戀故決計託病乞休云云　按恩已開缺

○驛政改良　郵傳部已定於七月初一日後收驛站現時陸軍部之捷報處已由郵部遴派部員往充總會辦於本月視事聞個中人言驛政自國初定制以來迄未更變一日改良殊爲易易其中得臨

之處亢多而以裁去各項差事爲故觀此則陸軍部之延宕不決蓋自有難言之隱也但經郵部接辦雖較陸軍部自改稍便而亦非旦夕所能實行不知郵部當局已籌有善策否云

○變狗謠言　漢俗多謠由來已久然從無毫無影響而生謠說者茲漢上忽於前日有人造謠謂一婦人被雷擊其首變狗黑毛茸茸口尙能作人語業已抬送地方廳請官驗看矣於是一倡百和登時審判廳前聚有無知之徒千餘人強欲進廳觀看守衞軍再三開導謂無其事衆不信必欲擁入一觀男女雜沓喧聲遝耳該廳廳長戴君邢楨恐釀他變立以電話調巡警及巡防隊到廳彈壓一面出示解釋謠言之荒謬並訪拿造謠之人衆始漸漸散去

南洋

○監斃著匪　吉盛人加心檳產也弱冠時居父業頗豐性好冶遊揮金如糞土不數年破產遂流爲無賴子風餐露宿無家可歸罪惡貫盈擢髮難數現年將四十犯大小案件被監禁者計有廿餘次押送石叻充軍者亦已四五次矣加心怙惡不悛四月間復犯途搶一案判禁六個月去月廿五日在監內病斃無一人爲之哀憐者

○受賄敗露　檳城官衙局書記色仔乳人羅些因受賄敗露爲該局三十九號英差票控一案茲悉此案羅所受之賄係北塞街某白鐵店主客人黎亞領者緣該局年中所用白鐵器具甚多皆由羅向該店定造而羅則每年繳收該店賄禮若干計西去年十一月五號收過一百元今年五月一號又收過一百元又西去年十二月二十號由黎之作劉亞地賍編生經過五十元此案經訊數堂羅延鏗鈴登羅士兩律師代爲辯護前日高路文府尹提訊以羅証據確鑿罪無可逭遂判以一年之監禁以蔽其辜

○殺妻駭聞　客有自安順來者爲言該埠某樹乳園有興呂工人沙哇玲嶽去歲由其祖國挈妻亞南嬭同至該埠爲作種植之工詎氏抵埠數月則已別締幽歡卜堂求去後沙查悉其情人爲北基里業與氏袱居某處爲雙宿雙飛之樂某日沙陡尋北向索其妻北謂須還以四十金則盡可挈之同返否則請從此割愛沙忿極於廿六日持刀而往適氏在廚治饗沙俏向氏頸項後盡力一砍首隨刀下而沙亦立被拘獲現此案尙未開訊云

○球會獲勝　初二日星期五西人北絲絲球會與四州府印度兵隊球會賽踢腳球於檳城關仔角草埔地西球會得一球入城是爲西人獲勝云

本坡

衞士遊蹤　○歐洲衞士卑速君遊歷到坡寄寓禮佛酒店已有告白登報該衞士相人之法祇觀手掌便能洞悉畢生命運從前遍相大英國前皇域多利亞大后帝及義華七世　美國前任總統羅士威君及其夫人　瑞典國皇　奧皇及皇后　暨國前蘇丹鴨怒亞昔并各國著名人等靈驗異常所獲薦書積有數束惟該衞士此行旅叻訂以一月爲期便即往遊印度之庇里鉅埠諸君有欲領教者請照該告白所登時刻往寓訪問可也

檳嶼鉅案續聞　○吳君文燦慘被兇徒槍斃情形畧紀昨報茲聞又有一說述稱此慘劇發現之先吳君正與各友在于該山園之樓上列座暢觀正兒先行猱兒繼之相率登梯轉過護梯之圍干兩兒均不發言該正兒猝放六響槍先指余君光祥次指阮君添生（昨報誤作黃添盛）皆未放機三指吳君文燦時猱兒在後但係以手徵推正兒身後以示意但見火光一閃彈丸飛發已中吳君喉部而透肩後兩兒乃遁而君已致命云云揆厥情形近于仇殺現正由官嚴緝兇手且由君之哲嗣懸賞萬金想此黑幕或有揭破之日也又聞吳君邇年來獲利甚鉅故和和公司之生理向由乃兄文權君暨堂叔榮中君主持榮中君近既回梓而四閱月前文權君以君已康復故又偕君之長郎克愼同往三寶壠埠廣營畜牧之業乃將該公司之事歸君管理而發現此變之午間（即初七日）君以本月念七日爲其德配某夫人慶壽正在鳩工多印請帖以便屆期大宴親朋萬不意僅距數小時竟于是夕罹茲鉅變也更有一說謂兩兒手入門時先詢君之廚子（亦吳姓）得悉君在樓中旋即登樓行兇先放一彈中君左肩下近乳部彈丸不出君被創奔入室中仆于榻上該正兒又放一彈擊中腰部之右透頸而出觀君死狀是兇徒之狠毒無倫云云未卜確否究之眞狀若何須俟官驗明方悉

是否行竊　○閩人紀水在鐵巴虱賣物者被控昨日竊巫人亞兒也利金珠鍊一條由二百三十四號一帶差偕二百五十三號巡差拘之讞案今午府堂待訊

私帶舊銀　（閩人張願黎日前由廈門搭輪來叻伊帶有舊得力舊銀四十元被差查出拘遞於案今午正堂官訊畢以其私帶舊銀入口判罰鍰二十元

拘捕賭徒　○竹脚捕房總差昨晚九點鐘率差至威忌律門牌八號拘獲聚賭之閩人十八名檯面銀三元零八占併送於案

斷空店欵　○閩人蕭江全在新巴虱街門牌五百六十號零六承裕昌店爲司理者緣斷空該號銀一千二百四十一元三角三占逃去被東主控拘於案已誌前報今午正堂訊判入獄六月

女子作賊　○粵女韓阿勝寓域多利亞街門牌一百零八號昨日上午十一點鐘抱一三歲女孩遊行街上同寓該街之同籍女陳花詐以弄女孩爲名乘間將女孩之金耳塞一枚脫去爲韓所覺鳴四百號巡差拘之述案今午府訊判入獄二月

泣辭謝賻　○哀啟者　先嚴慘遭奇變罹此鞠凶哀情終天々身與爾佚荷　諸知己殷殷尉問縊切縈懷惟念不共戴天之仇未知何日始能申雪當此大仇未復正臥薪嘗膽之秋更何忍妄受賻儀以增不孝之愆而益重泉之痛爲此預行哀告凡　諸戚友乞勿以聯軸等儀賜賻撰之於禮爲人子者不能爲親復仇於義不得受弔也謹陳悲悃諸乞　譽原苦塊昏迷恕難遍告哀此奉佈

宣統三年七月初九日

棘人吳克愼　克儉泣諸弟等泣血謹陳

善觀手掌之大術士到坡廣告

啟者本術士名卓連善觀手掌敢稱天下馳名今已到叻寄寓禮佛大酒店第七十三號客房擬住本坡一月爲期本術士能知衆人畢生命運每日由十點鐘起至下午一點鐘止又由兩點鐘起至六點鐘止在寓候教或欲延請外出亦可面商特此佈聞

西一千九百一十一年九月一號　卓連謹佈

請閱新到影戲奇觀廣告　○敬者本班近日運到新奇之影戲一齣其影片長至三千英尺須歷一點鐘之久方能完場此劇乃係法國百餘年前故事因爲某處有強盜一隊探聞郵政局運送函件之馬車載有鉅貲遂圖截劫爰即糾黨埋伏中途某酒店中俟該郵車過此停頓遂出而搶掠得手逃去事後官差緝得數犯有當日車停該酒店之某賊傳到案指認將供各盜劫貲時將彼推下地窖彼乃暗自拔關由隙中窺察是以盜黨面貌均能辨別無訛當在各犯中指出一犯謂爲與盜同黨信之立將該犯先赴斷頭台正法餘犯押候再判該犯斬決後在押餘犯始行吐供辯被斬者與彼影中之的犯某人形容無異實則生者仍在而死者則冤斯時官場雖悲悔決良民然已悔之無及邇來各埠開演此劇之影片觀者雲集咸思一覩奇情本班定由今夜起連演數宵并有全球發現之近事影片多種按期輪陳出新以悅看客特此佈聞

英一千九百一十一年八月三十號

小坡海傍驕南嗎勝電影戲班謹啟

北慕娘國家招充餉碼告示　○北慕娘國家示　爲招商投票承充餉碼事照得本國家意欲招商承充北慕娘之餉碼限以一年或兩年或三年爲期均由一千九百一十二年然花里月一號起計有欲承充者其票限至西九年實拈末月一號中午十二點爲止送交新拿南輔政司署內收票人須將一千九百一十二年一千九百十三年千九百一十四年每年繳餉若干書明票內而第一年第二年第三年可以不用同一餉數或承充然此餉數不同之年份須將若干夥件訂立章程該承充人書明每一餉碼總餉若干此碼乃係承充北慕娘々啖或一部份之煙　酒　賭　當等碼有欲領取餉碼約稿票簡及欲知詳細情形者可赴新拿南輔政司署查詢或詣新嘉坡及檳榔嶼牙直里有限公司寫字樓或香港一架士里丞一士丹公司寫字樓便悉並將國家訂定一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年零售烟價列下　三分包一角四占半　四分包一角九占　五分包二角四占　六分包二角八占半　三錢庄一元四角半　一兩庄四元八角特示

西一千九百一十一年六月十三號　給

承頂聲明　○敬者新嘉坡竹脚實蘭莪律門牌六十一號新順發號紅毛色酒店生意原係孫亞鑑親自開張今因志圖別業經將新順發號生意及酒牌花運家器店底傘蓋頂與謝思聰承受任從改換字號開張日後生意倘有不干孫亞鑑之事倘孫亞鑑有與街前來往揭借等項限至一禮拜內前來與孫亞鑑理會明白過期不來乃係自悞不干承頂人謝思聰之事先此聲明以免後論

宣統三年七月初五日　承頂人謝思聰謹啟

總商會秋季大會廣告　○本月初十日爲本總會秋季大會之期凡我商會會員會友務於是日下午三點鐘齊臨本會集議要公幸勿逾時是爲切禱特此佈知即希公鑒

宣統三年七月初七日　新嘉坡中華商務總會公啟

香港粵城
佛山江門
澳門上海

洪桂昌老舖

石叻

石叻新棧長泰街三十六號

貴客請認招牌爲荷

扶元攖毒膠　每服五元

本堂歷代祖傳內外方脈男婦小兒全科假將花柳
大世之染花柳症者必求速效或貪利水毒之藥
過多或食寒涼丹粉斷積元神或攻瀉太甚傷其氣
血或屈藥緣擦脉致毒閉藏於筋骨此不但毒氣難
消元神破耗且一症未愈諸症叢發久則天癸地漏
遺毒妻兒良足惜矣本堂見此等症不忍坐視特別
創製是膠名曰扶元攖毒藥性純和味甜微苦可正
本而清源凡有花柳症論不遠年近日食之扶元氣
攖除毒諸病悉除生子強壯保無傳毒妻兒之患至
如白濁有痛無痛疔墜入骨疲痺骨痛一年不能下
床者食膠一料立刻止痛超行症重者多料除根

洪桂昌先生雅鑒

花柳名醫

若染花柳症食涼藥過
步將成發疾幸聞洪
先生到叻即出單包
醫一月全命合家歡喜
酬福報恩大吠叻
弟和正當開鳴拜坐

紅雲瘋癲十足全愈
非敢一時虛言惑世
願天厭之不劫不墜

精驗大痳瘋
閱歷數十年
分清三六種
立刻就明言
倘誤藥是疾
症與命相連
即到本堂治
包醫好十全
確實貧窮者
不拘多少錢

凡染花柳　宜早治之　內痳外痳　腫痳爛痳
魚肥疾燭　全條爛痳　週身發疔　楊梅結毒
掩紅骨痛　毒入筋骨　苦菜橫痃　穿爛魚口
流注陰痳　久不生肌　遠年疔瘡　結頭爛鼻
爛肉爛齒　遍身腫爛　疔墜骨瘡　不能下床
口爛牙落　喉爛吐血　鶴膝猴毒　陰發樹爛
疔漏脫肚　小兒胎毒　過食毒滯　攻伐傷氣
惡毒不收　伏毒不化　誤服丸藥　水銀丹粉
痳疾難行　累月經年　變症百出　殘爛如獄
尿血淋濁　或見一症　或見數症　皆宜如臨

名醫到叻

洪桂昌先生抱不爲良
相而爲良醫之志利物
濟人幾歲克紹北洋間
名醫都門南省則名馳
海國向符濟世主
義發入疾苦更求藥到
回春一切內科外科婦
科小兒科花柳症皆萬
醫萬陸叻地各埠得此
良醫傳聞聽作客仁壽
同登深慶幸爲誌頌
之
山西補用道高平黃景
棠題

包醫花柳
臨症最多
藥料最真
招牌最老
止痛最快
全愈最速
天下無雙

白濁丸發行現銀七折

天下第一

白濁丸

此丸專治尿管刺痛敗精白
濁黃濁血淋濁淋等症輕症
若一二服全愈重症三四服
收功其效如神清茶送下
每盒五角
雙料一元　內科外科婦科
小兒科俱全　馳名痳疔丸芒
菜丸痳散擱　喉散骨痛丸白
帶丸○承辦　各埠發丹丸散
有賜天屆

余在省港各埠獻十年所
醫各症㕑著奇效久已名
揚中外矣近年多有南洋
回港就醫者每每跋涉症
重身弱甚爲可憫特設分
棧石叻長泰街俾得就近
早醫大小各症務期快好
特將醫症限期列在倘若
貧窮者不拘多少錢也
有堅天厭

三日止白濁　七日愈痳疔
五日消芒果　十日愈楊梅
廿日消燉疆　即日好五淋
卅日消蠱凸　七日止血行
一月愈陰痳　五日愈陽痔
其餘花柳外科各症皆限日
全愈用藥平和永無後患醫
金最康貧者贈藥

老舖香港上環大馬路分棧
粵東城下九甫佛山舖岸街
江門鉤橋街澳門四孟街上
海二馬路開張
宣統三年六月十九日

代管木樹廠告

敬者特字通知本公司專家代理出售噴霧器之水樹藥鎗現在最大之樹乳園均有用作殺滅茅草及各種樹根之用如用此器比之抽拔樹根之費可減至十巴仙本公司在于吉隆及兩珍威坡係託羅德夏巴君爲兩代理人此佈

英一千九百零九年十二月十四號

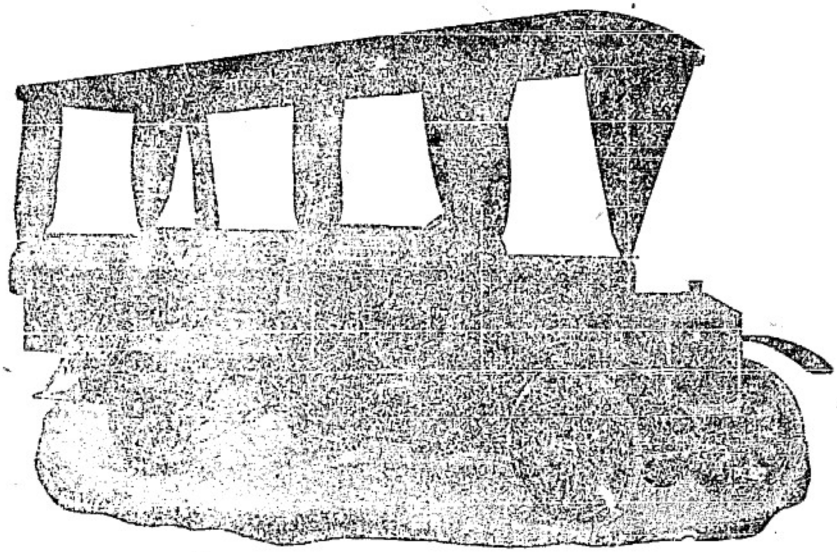
敬者本公司現辦到奧國最著名之鷹雪牌洋灰（市上呼作紅毛泥）來喚發售此泥乃用上等之材料製成最能耐久諸商家如欲採購者請到本公司面商價錢從廉此佈

新加坡專家代理人𡑍娘有限公司謹啟

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

敬者本公司特字通佈　諸君本知悉公司之寫字樓設
在督甯里某嘗估樹乳園所用各項機器此等機器時常
預備爾各大樹乳園均有向本公司採辦機器

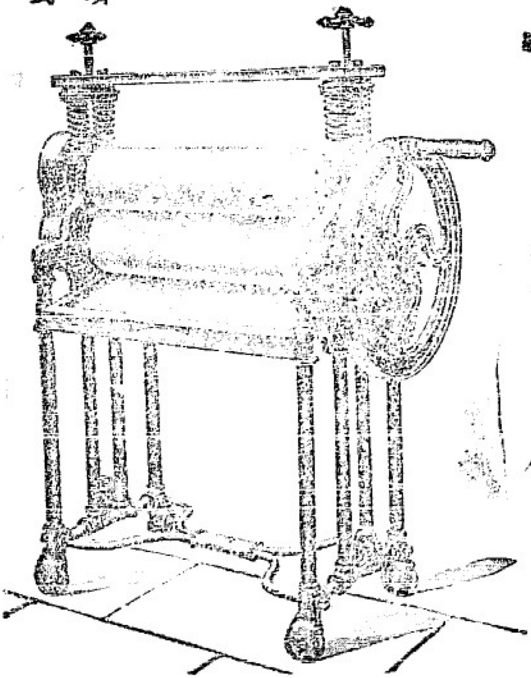


轆容壓打車圖

本公司發售右列圖式之轆容壓打車現在罔州府之硯
龍甲有用此車三輛　諸君欲知各機器之價值請到
本公司內面晤便妥此佈

英一千九百一十年二月四

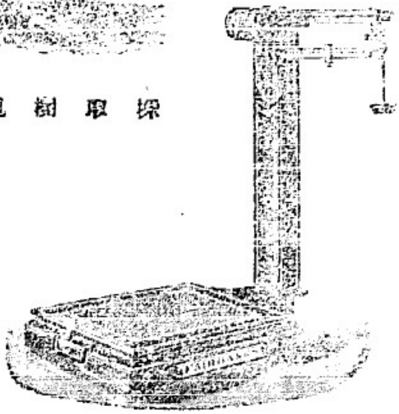
麥加里士打限有公司謹啟



樹乳車圖

鐵練圖

採取樹乳器圖



秤圖

電車有限公司告白

啟者本公司特字通知　諸君當開晏尼申橋時本公司之電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下

丁律及然申碼頭　忽勿里芝律及嗎吉實得力　然申碼頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅勿嘮尼渡頭　慕娘船澳及石叻門

茲將每段之車費或不及一段之車費開列　一號收銀五占　二號收銀三占

茲將上言全段之車費開列　一號收銀二角　二號收銀一角二占

電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘止在兩頭之車站停止六分鐘　電車由入夜六點半鐘起至十一點鐘止停止八分鐘　以上所言最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千施燕之車站此佈

電車有限公司謹啟

大英一千九百零六年六月二十二號

叻報

大清宣統三年辛亥

七月初九日禮拜五

隨報派送不取分文

要摺

外務部奏擬請頒給總領事官委任敕諭摺

奏爲擬案擬請頒給總領事官委任敕諭分繕清單恭摺仰祈聖鑒事竊臣部奏請以吳仲賢調補駐墨西哥二等參贊代辦使事兼總領事孫士頤調補駐橫濱總領事繼善試署駐小呂宋總領事業經奉旨允准在案查駐紮各國總領事官由臣部奏請頒給委任敕諭歷經辦理有案此次吳仲賢等三員派充總領事均有調查商務保護僑民之責自應照案奏請頒給委任敕諭以專責任而符成案謹撰擬該總領事等敕諭各一道分繕清單恭呈御覽伏候命下即由臣部照繕清漢文請用御寶發交祗領以昭信守所有擬請頒給委任敕諭緣由理合恭摺具陳伏乞皇上聖鑒謹奏宣統三年六月二十六日奉硃批依議欽此

恭擬駐紮墨西哥二等參贊代辦使事兼總領事吳仲賢委任敕諭

皇帝敕諭駐紮墨西哥二等參贊代辦使事兼總領事官吳仲賢墨西哥爲美洲商業薈萃之要區我國僑民日衆稽查保護責任宜專茲特命爾前任駐紮凡在該國華僑務宜加意照料俾得各安生業遇有交涉事件隨時商承出使大臣妥愼經理爾其恪恭將事勉盡職守毋負委任特諭

恭擬駐紮日本國橫濱總領事官孫士頤委任敕諭

皇帝敕諭駐紮橫濱總領事官孫士頤橫濱爲太平洋東亞商業出入之總樞我國僑民日益衆多商務亦稱繁盛照料稽查事事均關緊要茲特命爾充橫濱總領事官前往駐紮凡在該埠華民經營貿易者務宜加意保護俾得各安生業遇有交涉事件隨時稟承出使大臣妥愼經理爾其殫竭志慮勉盡厥職毋負委任特諭

恭擬駐紮美國小呂宋總領事官繼善委任敕諭

皇帝敕諭駐紮小呂宋總領事官繼善小呂宋爲南洋商業之總樞太平洋往來之孔道我國人民流寓甚衆商務亦日臻發達稽查保護均關緊要茲特命爾前往充總領事官爾宜悉心經理在外華僑隨時加意保護遇有交涉事件稟承出使大臣妥愼將事毋負委任特諭

外交

鎗炮廠合同之簽字　○陸軍部蔭大臣在彰德府設立鎗炮廠交與德國公司承辦其合同已簽字矣

有借美款修蒙藏路之說　○近有外國人傳說謂我政府將借美國之款以修築蒙古與西藏之鐵路云

中美交際　○駐京美公使親詣外務部面詢中國海圻軍艦抵美日期以便接待刻海軍部已接到外務部來文請出示復以憑轉達矣

照會港督劃清稽查漁船權限　○粵省盜賊充斥私運軍火之事時有所聞惟港海各處以及港新交界處所出入漁船甚多每有暗中偷運防不勝防粵與港督互訂稽查辦法現張督以此事亟應劃清權限以便稽查凡屬港龍英租地界內出入漁船即由港派員隨時查察禁止配製新槍其中國地界則由九龍關及地方官照配制軍火限制章程嚴查禁辦特札交涉司查照外并照會港督一律實行云

中俄修約將和衷解決　○荷京電稱修約專使陸徵祥偕士參贊行抵荷京刻在該處亦不過小作勾留因速須返俄京磋商修改條約事件詐已有人與彼晤談據云俄政府對於修約問題頗形浹洽將可和衷商權云

俄人對於修約之布置 ○(藉詞延緩修約期)改約專使陸徵祥早已行抵俄京向俄政府提出改正案要求協商開俄政府以光緒七年中俄條約必待至八月方爲期滿延不開議聞陸專使已奉同參贊王廣圻等暫回和蘭使任俟八月再赴俄京(特別會議修約)又聞俄外部近擬組織一特制會議處外部大臣總其事工商部代表協議之俄外交界之宗旨在仍以千八百八十一年之約爲根據所更易者惟實有礙兩國之利益者耳讀俄政府意將來在伊犁塔爾巴哈台喀士喀爾及烏魯木齊等城自由貿易權允讓以值百抽五稅則納稅然中國政府所要求則在臨俄之蒙古各處專實權俄政府仍擬遵照一千八百八十一年條約辦理云

礦約交涉兩則 ○四川礦約英人摩根從李文思手中國若爲顧問官也者嗣摩根囑於文思願以礦自効遂入蜀亟蜀督錫哈礦務大臣李徵庸立有草合同作爲中英合辦所謂合辦者即四川礦務局與摩根合辦也惟合同中附有條件云過若干時不辦則此合同作廢後經余蠻子之亂摩根去蜀而礦事亦廢自是以後蜀督與礦務大臣皆非昔人川人遂無復知其事者然摩根則以爲合同限期之內實已施工如聘礦師勘礦地之類外部則以爲時期已過無復活之理迭次交涉歷有年所日前英使朱爾典照請外部付公斷略謂此案久懸不結殊非了局不如以公斷爲結束并云中國決不吃虧公斷處所或在外國或在中國均可惟不必交海牙會公斷聞外部已電川督王人文王護之諮議局諮議局以爲合同已廢無煩公斷詞意甚決(雲南礦約)滇督李仲帥送有密電致外部謂法人在滇經營路礦先有成言交通不便延遲未辦自滇越路成後大有一日千里之勢現據法商隆興公司代表聲稱中國若不承認法人在滇省有開鑛築路之特權須與英法訂立合同借款贖約以償利益之損失並補公司數年之虧耗當即據理力爭磋商辦法該代表始而尚能就我範圍繼而迫於有所主使翻復前案肆意要求絕不肯放鬆一步而滇人聞風堅拒持之尤力不但無贖約之預備並無贖約之思想只知犧牲性命據理廢約發待罪邊圻何敢彈民就範以釀是非現與法人交涉其由在彼現法代表已函稱赴京與鈞部開正式談判即當將此案原委及迭次辦理詳細情形電達鈞部以便交涉

如入鮑魚之肆 ○廈門自打鐵路頭旁填地起蓋樓座水溝壅塞不通附㮾一帶地方溝渠水溢積潦遍地加以魚仔市肉店魚店水菜店每日腐物穢水傾滿街衢臭味薰蒸觸氣過人此當溽暑天時一經其地如入鮑魚之肆何該處居民竟茫然不知其臭耶亦可見其無公益心矣

或有昭雪 ○化州舉人李履正被局紳陳誤串陷革禁一案現交高等審判廳逐案提集人証訊明業經分別押究已紀前報茲復查悉廿四日提陳誤參慶香等到堂均已情虛遁匿現將保家黃某押候勒交歸案審辦云

兵勇抄搶 ○增城上都亭子岡村貢生何家騶家本殷富向分居新屋坊開張安吉糖坊兼炸油生理本月初四夜四更時候有參府勇及縣署巡勇百數十人聲言到村圍捕將該糖坊及住宅門窗劈破蜂擁而入隨擅開瓜坊內箱櫃肆意搜搶錢元紙幣金銀首飾等物約值千該貢生之子存古學堂學生何滿慧有姿某氏向省城城署假後方搬回鄉被該勇搜掠貴重各物失聲叫喊亦被毆重傷同時該坊被搶者尚有何日鵬何家新何廿氏等十二家失贓亦在千元以上初八日經失主據情分稟督縣參將忠止隨著人請該學生至署嚴詞詰駁又託本城議事會議員監生黎某出而調停言酌給回贓物多少了事否則恐文武生氣禍將不測等語後卒無成議約中各姓紳者以兵勇抄搶之慘頻有所聞恐將來禍無止境誤由失主分詞上控並投明自治社各紳遵章介紹投訴廣屬清鄉善後所轉達下情現督縣各勇互相諉揭故當下抄掠情形某人得贓多少暄傳闔邑飾令通將巡勇朱亞寄一名暫行羈押參府署亦已押留四人云

清鄉騷擾 ○高明清鄉自五月中旬官兵初到查得該邑澤河富居頗多因首圍澤河藉捕搶掠適與該村更巡衝突致毆傷更巡二名該村男婦老幼大驚奔逃各兵勇亂拿良民六人帶回縣城勒繳每人二百大元釋放後有貲者繳銀得釋無貲者收入監禁六月十八又連日圍捕黎坑拿獲某等二人毒刑迫供累及多人所有該村財物搶掠一空甚有處女所藏之玉鈪戒指耳環則趕入房中執手奪取又慕田村葉氏婦被勇持鎗嚇迫強姦二十又連日圍捕橋頭市將該村店舖搜掠見櫃開櫃見銀洋雖二一毫亦取衣物則綢緞夏布甚至牙擦鞋襪口盅男女鞋無微不取廿五又圍捕斥木兵勇一到

男皆逃走止存婦女兵勇恃鎗嚇禁將婦女逐一搜身又迫令婦女赤體搜視種種醜褻之處難以枚舉不知大吏亦有所聞否耳

短篇小說

粵淚（三續）　冷然

聞張鳴岐于督撫中、從前也頗有擴張民權的思想、你說這些行蹤、難道爲政府所悅麼、老張深恐一日撞釘、反鬧出求榮反辱的事體來、只好灣轉心腸、以保祿位、人民死活也不顧了、就講起粵路收爲國有政策、在張鳴岐心中、不免有些腹誹的意思、奈利令智昏、還有甚麼民害不民害、得了政府的歡心、也就是了、况革黨爲政府仇人、張鳴岐那有不竭力株連、以奉承政府的道理、他部下更有一個虎而冠的吳宗禹、最是狠辣、雖罄南山之竹、也不能書他的罪惡出來、大概他從前是一個無賴游民、後來因殺害同胞、得了政府歡心、于是漸漸的擢拔起來、聞在順德清鄉時、吳宗禹開炮轟擊不知殺了無數良民、心猶未足、又縱兵士借革犯爲名、到處擄掠、勒贖強索、無所不至、從此看來、羊城一役、併近日陳敬岳暗殺一個好機會、想吳宗禹定有一番慘無天日的舉動、雖是記者意想中測出來、看這等人、也自然有這等行徑、唉、粵地有這些民賊、粵地還有淨土麼、粵民還有噍類麼、我說到此處、怎箇肝摧膽裂、雙淚齊揮、我不知看官們亦有如記者之痛哭、同灑一掬血淚、爲粵民一哭否乎。　完

粵謳

成塊乞巧（爲小兒女說法）　漁

成塊去乞巧　你更重要做呆人　陋俗相傳也你認得咁真　講到繡鳳與共描龍都唔係你本份　點似將聽得中饋又試習讀通文　况且今女都係呆名你咪迷信到咁甚　呢陣文明世界總要去尋更新　點得女界昌明等你曾學過教訓　个陣你就寸心明白曉得吓地理天文　又識得巧極都要同佢傳佈就唔使咁笨　唉須記緊　我地國弱就係女流都要發奮　但願你破除迷信做個有用嘅釵裙

招生廣告　○啟者本校定於七月初十日開課凡有志就學者請先諧校報名幸勿延緩其附設夜學亦同此佈
宣統三年閏六月廿七日　端蒙學堂啟

諭領煙照示　○大英新嘉坡國家示　爲曉諭換領煙照事照得西本年第四季即由西一千九百一十一年屋多末月一號起本坡換領煙照之事現在給煙照人員定于一千九百一十一年實玷末月二十六號禮拜二下午二點半鐘在巡理府正堂齊集爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲將其煙照改換他人名字及再換煙照與欲領新照或有人欲來阻止他人煙照等情務須親身或委權有實據之人于各人員齊集之日到來面訴一切至欲投票領取煙照及換照者至遲當于該齊集期前三禮拜內寄至國家烟公司寫字樓內交司理發照人員察閱若不如期先行禀明以便據情轉佈公衆及澈底查明其事則斷不能准給也各宜凜遵毋違特示
英一千九百一十一年八月三十一號　司理發照人員總巡　示

生理頂人廣告　○啟者星加坡新巴殺即榮米朱律街門牌一百九十九號克昌號自□年親自創營名口什貨并各色茶路以及香港洞水嗎辰等埠什貨九八生理今欲志圖別業經將此店底傢私全盤生理頂與顏文藻承受任從改換字號開張如日後生理盈虧係顏文藻之事做號不能干涉至於做號克昌所有與本坡諸寶號交易賬項經已一槪備還清楚并無拖欠別項如有不明之事克昌號自行支理不干承頂人顏文藻之事而外水并本坡所有欠做克昌號之賬項尚未收齊今歸與承頂人顏文藻嶋收特此刊報以佈諸商翁週知
謹啟　宣統三年七月初七日　克昌號謹佈

承頂生理聲明　○啟者星坡新吧殺即榮米朱律街門牌一百九十九號克昌號本營店口什貨并各色茶路以及香港洞水嗎辰等埠什貨九八生理今克昌號欲圖別業經將此店底并傢私全盤生理頂與顏文藻承做任從改換字號不得異言日後生理盈虧係承頂人顏文藻之事與克昌號無涉至於克昌號所有向坡內諸寶號支取貨項克昌號經已自行備還清楚無遺而外水并本坡所有欠克昌之貨項未曾收齊今議歸承頂人顏文藻嶋收倘若克昌號有與諸商翁交易未□□或揭借不直者就今日起限至一個月止速來與克昌號理會明白如過期不來會理此係自悞不干承頂人顏文藻之事先此聲明以免後論
宣統三年七月初七日　承頂人顏文藻啟　中

大英北慕娘國家告示　○大英北慕娘國家示　爲曉諭改期投票事照得本國家招投餉碼之期經已改爲一千九百一十一年實玷末月一號（即華歷七月初九日）并非前示一千九百一十一年屋多末月一號各宜遵照特示
英一千九百一十一年七月廿四號　示

訃音

丙午年潮德黃崗首事余義士通子明君遊禍留叻壢因効力國事積勞致病延醫弗效劇於初三日午刻辭世定期十一日禮拜在泔水港喪次發引　謹此

訃聞

五大洲中國同盟會同人　均鑒

弟永福泣白

辛亥年七月初五日

保身妙藥

啟者本醫生華大寶利所製之鱉魚肝油絕無腥羶氣味善能醫治咳症又能補養氣血潤肺除痰最爲適口請君有患染咳症者請早購服則咳病可立瘳也此佈

WATERBURY.

各藥房均有發售

西一千九百一十一年八月十八號

宣統三年閏六月廿四日

地段出稅告白　○啟者茲本館承與主之命定于西一千九百一十一年實拈末月四號拜一即華七月十二日下午二點半鐘在本館內拍賣地段三區　其一坐落底鬮大二丁希葛餘乃新定期限之業每年地稅十五元　其二坐落淡皂尼士大五十九希葛餘乃九百九十九年之期每年地稅二十四元　其三坐落同上大三十五希葛餘乃九百九十九年之期每年地稅十四元四角　以上三地坐落相連種有樹〻種菓子　諸君欲知詳細請觀圖式及西字拍賣單便悉此佈　英一千九百一十一年八月廿六號　莊慶利公司謹啟

遺失要券　○叻本坡大坡羅興昌號近因合隆號恒昌號倒閉連累頗多以致各號賬目無力償還蒙各號允許二成折收曾在大葛買紙一張內列各號欠款并担保蓋協隆有記正印簽名爲臣字樣本七月初二日四句鐘經同裕裕號裕和號蓋印後即由大馬路回店及抵店後攜及衣袋而担保蓋印愚情紙已不知遺失何處去了茲特登諸報端倘有親友拾得此紙送回敝號定爲給奉茶儀銀二員正是實

宣統三年七月初五日　諸美朱律門牌八十二號羅興昌謹白

新張廣告　○啟者敝號在吉隆坡茹徐廠街門牌廿七號開張廣南號唐番菜色牛理亦設有二樓廳房接客位所以便行旅往來貴客商安歇而蒙　諸君光顧請移　玉趾惠臨自當格外招呼是也此佈

宣統三年閏六月初八日　吉隆坡廣南隆謹啟

逃走告白　○啟者小坡海南會館街門牌一十八號萬和機器廠司理出入銀兩之人沈順亭因他本月初四日私收銀四千六百元逃走餘外若干未曾查確現經同　王家報案追詢茲特通知各寶號商翁知悉自此已後沈順亭或向各號私收銀兩貨項請祈勿交如有交他係爾自悞與本號無涉特此佈聞以免後論

宣統三年辛亥閏六月十四日　、萬和機器廠股東啟

STRAITS GUANO COMPANY.

實得力華慫公司

烏糞發售廣告

啟者本公司由星加坡士島運來之鳥糞包保中有純糞十五四仙此種鳥糞多用于四州府及蘇門答臘諸園與耕園每擔價銀三十元

宣統三年三月十九日

新嘉坡　榮佛代理人山尾鵡勿底里公司謹啟

勸辦賑捐廣告　○啟者本行承辦江皖賑捐除七項常捐以及銜封翎枝之外如有報効巨欵在一萬兩或五千兩以上者本行得隨時電請籌賑大臣奏獎實官所有詳細章程悉儲本行有志願捐者祈早惠臨面商此佈

宣統三年五月初十日　本坡十二行與永萬成謹啟

正法國萬蘭酒池

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所准銷一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用菩提子釀成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲本

公司欲將此標之酒在坡銷流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號　泰昌號　榮德和　振源興　清公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

宣統三年三月廿八日

錦興公司謹啟

Made in Dublin.

BOTTLED
FOR DIRECT EXPORTATION

By READ BROTHERS, Limited

Dog's Head Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.

READ BROTHERS LTD LONDON
THE DOG'S HEAD BOTTLING

Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

Good for the wife—Good for you

SOLD EVERYWHERE.

BEHN MEYER & CO, Ltd. Engineering Department.

Singapore.

精工製造車輛機器發售

啟者特字通知本公司所沽勃洛多士摩打車乃是艮工製造十分堅固淘闊最好之遊歷車　摩忩摩打車此乃時常駕駛之車　加呂滿樹乳輪此輪可能用在馬車手車及摩打車　加呂滿包不灰木箱　仝闢製造樹乳機器車輛　油廠所用之車及樹乳車可到本公司寫字樓觀看　尼施用油車此車甚佳因爲可用價廉之油如土油等在于市上所沽以此車爲最艮　各式礮車及機器皆能合各礮之用　打石車等　用手或用火力之抽水機器此機器合于各事及各種嶋力之用　頂上及各欵車油此油合于各式車之用　本公司能保本公司所沽之車乃是精工製造皆係最佳之西人行號造成及其工作時常可信　諸君有欲採購者請到本公司取閱圖說便悉如欲知其價值本公司可以即時算定并不加費特此佈聞　大英一千九百一十一年八月七號

明嗎也有限公司之機器師寫字樓謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所為寰球第一色白而潔味甚香濃得化學之新裁眞無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能强壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力圖自强戒烟社會林立若以此乳服之不但身體强壯可資衛生而體操 諸君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺焉願諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標乃紙是藍色及銀色凡歐洲各國王宮及貴爵府中均用此酒而該標之酒已居天下萬蘭池酒之魁首二百年之久其味第一香濃此佈　一千九百十一年元月十三號

專權代售人義利洋行謹啟

輪船啟行告白　○啟者萬永盛輪船及嗎也輪船常川往來　本坡　文島　巨港　諸君有欲寄貨搭船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈

英一千九百零九年三月十一號　啟

代理人暱敏申律門牌廿八號　福盛公司謹啟

瘰癧　速治　良方

以此商標為記

瘰癧。不外乎氣血之病致血液虧耗而各處皮膚生瘰癧癬疥癤瘡痛與積痾。亦外科醫生有稱實在有名醫學者在英國倫敦獨方同收本公司云余之小孩曾患瘰癧日見消瘦治以他項藥餌悉不效遂試服貴公司乳白魚肝油則日起有功曾幾何時竟已痊可心感不盡云云

無論男女老幼苟服司各脫油定能補養身體油係用挪威國之鱈魚肝精油及灰與青質混合而成味既美亦適當人之脾志益人之身心雖有他項油混稱與司各脫乳白魚魚肝油同一功用而一經試驗則他項油固不能治病司各脫油固真能治病也謂予不信請速購試之但購時務須認明漁父荷魚之商標司各脫之牌號油之行於世已三十年之久。甚願購者切莫受他項替代之物而致有誤購之虞也

各大藥房俱有出售

叻報坿張

大清宣統三年辛亥
七月初九日禮拜五
第二
隨報派送不取分文

民災

鄂省大火（續昨）

該處爲北一區東二區交界地方按照警章凡有緊要事出應不分畛域竭力奉行此次以爲一個小丸藥店失火又無甚關係遂不以爲不足重輕迨愈燒愈熾而警笛雖高叫人亦不知其放棄責任可知

沿江巡防兵駐紮於省垣者頃不移聞警信後已風馳電掣而來在表面上觀之似是援救其實藉此而胡鬧者頗不乏人遭火患者畏之如虎見其大隊而來賊謂必遭蹂躪其不信用於吾民不待言也

陶道殿保公館亦在此火起時其家人以爲無甚關係祗丸藥店一丁面頭店而米店而陶公館焉時陶在京家無多人其夫人亟命電話陸軍警察竭力掩護興前進已不可保

督院幕府朱某亦在起火點斜對門見火頭南進即恐慌異常然不得不爲避讓計急將箱篋移挪又恐移出爲人搶之顧有進退維谷之勢

江漢巡防營統領趙念慈公館在前湖緒學堂之斜對門距火場不過三十五十步一聞警信以公館內尚有緊要公牘等特下令駐省之防兵分頭襄理援救外一面保護公館以防意外

警監李家焯此次對於火患深自引咎並痛詆各區官不亟實行拆去蘆棚之命令擬將本區區長嚴加懲處

各商民與此巨劫東竄西奔呼爺叫娘其現相誠筆難盡述有某婦焉是時正洗澡竟葬於火中亦云慘矣

此次損失外間傳說不一有謂數千萬者有謂十餘萬者有謂數萬者然以記者之眼光及一般上之觀察其數連不動產及貨物等約在二十餘萬之多云　完

武漢災傷

○武漢水災茲經詳細查實誌述如下

（一）下新河一帶凡居民被淹之家計約不下百餘家

（一）金沙洲白沙洲一帶凡民被淹之家約計不下三百餘家

（一）鮎魚套一帶凡被淹之大小棚戶約計不下三百餘家

（一）漢陽河邊一帶凡居民被淹之家約計大小棚戶不下一千餘戶

（一）漢口河邊以及河街被淹之家約計不下一千餘戶

（一）橋口上下左右凡居民被淹之家約計不下三千餘戶

記者再三調查目擊情形而嘆武漢今年之水災不減於光緒三十四年之水災再將武漢災民之種種慘情詳誌於左以供衆覽

（一）貧居之家房屋被淹多有四出逃散母女妻兒東西者

（一）小貿易之家房屋被淹生意無門老幼兒女啼飢者

（一）災民之棚戶被淹而一切災民被身無所莫不顛沛流離露宿野棲其慘苦有不堪言者

（一）被淹尚淺之家大都擱板居臥一有不測輒遭溺斃之慘

（一）貧民被淹之戶多有以取魚爲食奈所獲不足果一人之腹何能充一家之飢而呼庚呼癸之聲每多聞於災民被淹之家

（一）最可慘者貧民被淹之家因飢餓難忍時有投水之舉

（一）災民臥於水板之上多受水濕致生種種濕氣且時有因受水濕過重而病斃者慘哉武漢之災民

告白

糖業公司夾𥎊廣告

○我中國向無商學戀遷場上人自爲謀以故羣情渙散而不知聯絡維持甚且有相軋相傾損於彼以益於此者當此競爭時代正商戰劇烈之秋不圖我華人於商業一途亦祇知有私門而不知公戰故事事落人之後殊可痛也即如商場交易用𥎊之法亦復各有參差有所謂二八夾者有所謂一三夾者至敝公局同人向來買貨均照二八夾𥎊之法不知此中吃虧殊甚蓋敝公局所營糖業在爪亞地採購時無論多寡一屆限期便須出貨若既磅妥即交現銀賒欠既有難言夾𥎊亦所不可甚即小銀盾亦不能夾用不意如此艱難辦來之貨一到叻中答賣反至夾𥎊二八以受此𥎊水之虧再四躊躇實難忍耐祗以叻地商場習俗夾𥎊已久若槪弛去未免太不近情故特集衆公同議定自本年七月初一日起嗣後凡與本行買受糖斤者一律均以銀九𥎊一夾用庶不至過多虧耗又如兌貨之法在於別行貨物購定之後至緩七日即須將貨出淸惟我糖業每限至三禮拜爲期例此亦皆難照半允倘値來貨少到尙易通融若貨物接踵而來則安有此等貨棧堆積後起之貨甚即租用大舶亦難勝載故亦公同議定自初一日以後凡有採辦本局各號之糖者訂限十四日即須將貨出淸不得再延以上各節均係不得已之苦衷惟望賜顧諸君鑒而原之不勝厚幸特此佈 聞

宣統三年閏六月廿一日　新嘉坡糖商公局公佈　十

THE SHANGHAI LIFE INSURANCE COMPANY, LIMITED.

上海華洋保壽公司廣告

啟者特字通知本上海華洋保壽公司之總寫字樓設在上海資本一百萬兩本公司有特別保護投保者之良法因爲本公司有二十萬元存在香港國家此法在于東方爲本公司所獨有他家則否本公司有份在上海華人總商會友之列有欲買保者若查驗已妥可將各項保壽單據等發給 諸君欲詢價格以及他事者可到本公司設在實得力之寫字樓坐落新嘉坡土庫街門牌三十七號亞吉屋內詳詢可也此佈　一千九百十一年八月二號

理事人堅瑟龜啟　廿

火燭及海面保險廣告

○啟者特字通知本明嗎也有限公司現已議定可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項賠償即時決定免向本公司之總寫字樓商酌若 諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈

英一千九百一十一年八月二號

明嗎也有限公司謹啟　廿

敬頌良醫

○近世之號稱醫士者多矣惟其中或偶得便方或畧涉本草遂藉行醫以糊口其實於醫理未嘗夢見然欲求其得醫學之妙與恐脉理而盡精微者厥惟 何壽南先生已昇先生以濟世之手段負惻隱之襟懷其夫人久精於醫理凡爲人療病無論貧富貴賤無不細心研究盡力施治其造福同胞實爲醫界中之不可多得其所用之藥水藥丸藥膏均就中國正地道之品物而以西法化學之原理製出精液而成之不特免爐火熬煎之勞且奏效之速百倍於常藥誠補吾國數千年來未有之缺憾也雲因客春偶納小星之故遂得一病心神昏亂日夜不能成眠白藥罔效中西諸名醫爲之束手於是病勢日深舉家惶惶延至九月間蒙友人石君扶持以先生之名相報一經就診便許雲以必愈雲以此病纏綿數月前醫亦曾有是言惟初服藥或略見效再服則病反增劇故初心尙不之信不肯服先生之藥未甫成禮拜自覺心神漸寧夜漸能寐循此之後病勢日輕計始終不過一月而病已霍然矣非惟精神暢爽即眠食亦得宜至此始信世之稱先生能生死人而肉白骨者殆非過譽也雲受先生再造之恩無以爲報聊綴數言登諸報端以揚先生之德而世之有病者亦知所問津焉

先生在豆腐街中華濟藥房

天運三年六月十五日　源順街捷豐號內洪雲卿披露　廿

注意　注意

名茶發售

○啟者本棧親赴武彝選採正嵓各欵奇名色種茶分星洲銷售數十年來荷蒙士商歡迎久爲中外膾炙人口以圖永遠皆由敝棧督辦認眞選製不苟緣本春茶師往彝辦茶奈天氣醞熱稍延日期於是揀選弗合苟非正嵓之茶甯可使其不發不可使其不待迫於六月杪所辦各庄各標不獨齊全且較前尤高一籌論箱庄礶庄以及兩庄泡庄莫不俱備 諸君惠顧請嘗試之倘遠方來購者可開明住址幷將標頭紙夾下照原價項寄到敝棧自當按照標庄配寄交到取回收單以便士商而免遺失此佈

本棧自運各號正庄錫礶等種幷各欵斗茶及四兩包一百庄水仙烏龍雪梨鐵觀音白牡丹幷單張紙包玉素心粉青蓮及四十斤庄大嵐淡包水仙武彝原庄各色包種及遇到補國蔡藥茶餅光鑑堂眼科日藥等俱齊全難以盡述諸君惠顧玉臨敝棧何色合銷面商可也本庄店前所訂各色正庄名茶現項交易每逢禮拜日兌收九折特此廣告

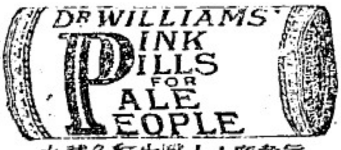
宣統三年閏六月初九日

新嘉坡源順街門牌二百三十八號錦祥茶棧廣告　廿

福建瑄頭柯志富君患胃不消化夜不成寐身體衰羸服韋廉士大醫生紅色補丸而獲全愈

注意能治疾病者

堅拒一切



影射假冒

眞韋廉士大醫生紅色補丸

柯志富君一生之樂日

福建瑄頭柯志富君每追念其初得韋廉士大醫生紅色補丸奇功之快愉因共自此日伊始所有一生最慘苦之胃不消化腦系衰殘等疾悉歸於無何有之鄉矣柯君云○數年前余因奔走風塵操勞過度以致身體衰殘而患胃不消化夜不成寐神氣虧虛等症由是食物無味胃口全失舌起黃苔稍食堅硬之物殊覺異常脹悶如是者三年身體極爲懦弱後得小書一卷閱之內載韋廉士大醫生紅色補丸疾治之奇功因購二瓶試服之覺胃口日强食量日增往日之精神復返用是接連服之六瓶之後大獲全愈身體康健更勝疇昔從此可享口腹之樂心甚快愉之至敬修數語以表謝忱並望普天下同病者皆可服韋士大醫生紅色補丸而得康强之徵焉○柯志富君年三十三歲福州格致書院畢業生前充倉前山師範學堂總教習現爲瑄頭壽齡堂西藥房主人　韋廉士大醫生紅色補丸所以治愈柯君之病如曾治愈天下各國無數之患同病者因是丸滋補之功皆由血腦運行直入消化部中之故也是丸常因如此治疾之法已得天下極大之名譽爲醫治　血薄氣衰　少年斲喪　陽萎不舉　山林瘴氣　背脊疼痛　皮膚炸裂　風濕骨痛　腎尻酸痛　左癱右瘓　脚氣衝心　以及婦科諸症之聖藥也韋廉士大醫生紅色補丸各處藥局商店凡經售西藥者均有出售如疑假冒可直向新嘉坡總郵政局對面吊橋脚韋廉士醫生藥局購買亦可　每六樽價銀七大元　每一樽一元二角半　實得力銀　郵費一律不取

輪船啟行廣告　○啟者

麥棧士輪船有限公司之輪船乃常川美國及滿洲者茲有加里嗎輪船約于西八月廿一號由叻開赴呂宋　隨後又嗎多波輪船約於九月七號開赴香港上海日本等處　諸君欲知寄貨價值等項者請詢本公司代理人便悉此佈

一千九百一十年十二月十九號

代理人麥加里賓打公司謹啟

嗎根代望仰有利

銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　収定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　儲餘積項共有三十二萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年限期者以四巴仙息算　六個月限期者以三巴仙半息算　三個月限期者以三巴仙算　來往領數則以二巴仙按日計算凡歸銀行經爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

大東方保壽燕梳有限公司

THE GREAT EASTERN LIFE

Assurance Company, Limited,

SINGAPORE.

啟者新年已到　諸君對于自己之壽命應當如何處置及如何趨向之方與便辦法多般而人以保壽為最要之端此則實無疑義因為有人盼望自己長壽之故而有等人雖過一生并無存項可以分給懸望之後人有等在世暫時扶助其子孫迨至身故并無人壽之保款可以留與妻兒縱然有等因為時常得人扶助是以貲財甚富迨至年老則仍存一身而盼望他人來助矣若已買有人壽保險此即衆男子諸婦人最要之事俾得安籌其生命及慰其懸望之人　諸君有意請來本公司買保壽險或通函告知以便本公司立遣代表人來見為要

啟者予欲通知予已收到大東方公司銀籍五千元償還三百九十一號之保壽單因為予先夫何崇錫曾向該公司保壽先夫已于西本月廿六號禮拜仙逝今日廿七號拜一予已收到大東方公司所給此款之銀籍予特稱謝大東方公司因為幫助理　所用之字據及因此便予利便而不需耗費予甚願舉薦大東方公司于戚友及凡欲保壽之諸君焉

大英一千九百一十年閏月二十七號　徐命夏娘謹啟

按何君崇錫乃本坡之經紀人一千九百零九年冥月十八號有在大東方公司保壽已納兩年利息每年三百八十元六角半

啟者余乃楊密娘之掛吵人欲使全坡公衆共悉已故宋君其善之婦名楊密娘甚願通知彼已收到大東方公司銀籍一千元因為賠償其夫向該公司保壽之項其保壽之單乃三百五十號宋君其善係于西本月廿七號禮拜早仙逝今日廿八號拜一已向該公司收楚此單之項予甚願稱謝該公司之代表人希呂士君因為此人所理領款各字據并未使予艱難而耗費而已故宋君其善在日又向他家公司保壽惟由大東方公司先給保項此乃該公司應得快捷及誠信之又一機會也凡欲購保壽命之人予極懇心為大東方公司介紹焉此佈

大英一千九百一十年十月二十八號　楊密娘掛吵人楊歷全謹啟

宣統二年十月念七日

諸君欲知保壽之詳細情形請到新嘉坡哥里亞基溫里士打屋二十二號扮本公司寫字樓詢問便悉

大英一千九百一十年十二月六號　大東方有限公司謹啟

三品酒發售

啟者本行曾與歐洲馳名三品洋酒來其叻發售其酒係白頭式釀得有年法飲　請君真不同其香與柔近有無恥之徒假冒本庄三品酒樣式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認

本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡叻明曦也公司者始眞若無此字樣即屬偽冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明曦也洋行謹啟

法國頂上好菓標義蘭池酒發售

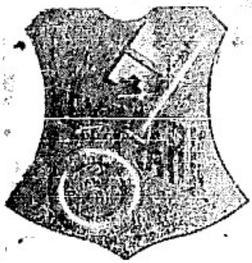
敬啟者茲本公司由洋國營頂上爲蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙與[illegible]爲今市上所有爲蘭池酒絕冒亞其出右者[illegible]佐[illegible]中之妙品也此酒向惟

本公司一家沽出餘無别家代售　諸君光顧請細認峰頭[illegible]標頭爲記庶細[illegible]香味方不致誤[illegible]甚相宜筍有[illegible]俗之縣者[illegible]早　移玉駕臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明曦也洋行謹啟

鑑酒旂售



敬者茲本行由歐洲辦到上等葡酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧所爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行錶匙標鑑酒出沽希圖魚目混珠最爲痛恨今本行特行設定於滿標內加一鎖匙形以示分别　諸君有欲入口鑑請到本行叻明街開花紅銀二百大元然因明定章程倘察出確有假冒就迴不難照往　加[illegible]巴　三寶壠　泗里末　望加錫　棉蘭

已經特爲其錦護得均勝源證能發佈

大英一千九百零八年元月一號

明曦也洋行

爲曾酒發售

啟者本行向由英國[illegible]名[illegible]上[illegible]中人[illegible]不[illegible]生[illegible]先醫悉新[illegible]以上諸醫[illegible]致所[illegible]且[illegible]信[illegible]者宜[illegible]不上[illegible]請逕本行取閱也

大英一千九百零八年正月一號

明曦也洋行謹啟

馳名鐵銅鎖售

蓋思營生之道所最要者則惟貨資其次則惟器皿然必須有以藏貨物無虞外患本行鐵銅櫃所以爲　諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固係能避火

且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開啟其櫃全身均用銅鐵成並無縫以本料其鎖櫃自前至今均爲一式堅固並無有鏽分之分別於各貨八小不一而價錢則約一百元至四百元凡用之者可保其不虞水厄盜賊火災然亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻地[illegible]商所寄而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之登佈倘　諸君有欲購者新到　至臨認購爲盼

明曦也洋行謹啟

亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

ASAHI BEER

啟者此太陽標蜜酒前在英日賽會時曾蒙優等之獎賞其在東方所製蜜酒而得有此稱獎賞者當以此標蜜酒為獨一無二而一千九百一十年在新嘉坡農藝賽會時又蒙公衆大加讚美諸君有欲採辦者請到本公司面商可也

總售處新嘉坡芬蘭申凡蓮（即海濱花園邊）門牌二號德律風六十五號本公司內

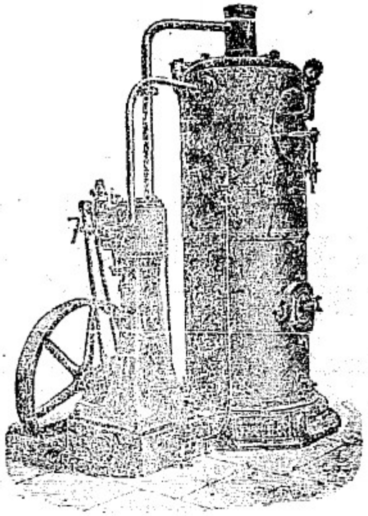
零售處新嘉坡小坡維多利亞街得力門牌三百五十一號由本公司

本公司欲求代理零沽此酒之華人商店如意面議此佈

西一千九百一十一年十二月二十號

三井有限公司謹啟

HOWARTH ERSKINE
LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總
寫字樓及廠設在新嘉坡美里芬街又在坡中嗎直里街設立
寫字樓而在于　仰光　檳城　意堡　吉隆　網呷　香港
上海　羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建
築鐵　鋼等項之屋宇　各式橋梁　鋼鐵三合土等項之碼
頭　燈塔　水塔　礁石標　誌等項製造花鐵等項本公司
充當國家包工之役乃水池　塡海工程　火車路　掘土各
項工程能築米較船澳之貨倉螺旋式之樓梯製造嵌合各式
用火或用水之鼎　本公司內常有沽出礦務種植所用
各款之機器　各式車所用之細　各式大小鐵板　大小鐵
角桁鋸　鐵鎚　釜頭　鋤頭　巴龍刀　螺絲頭　鐵鉋
鐵錄　鉛鋼　及各式鎖匙幷各機器傢私諸君有欲委任者
請到本公司商酌為幸此佈

宣統二年五月廿九日　夏活鴉士臣有限公司謹啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

請認此標為記

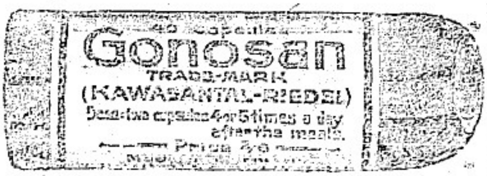
藥酒發售
德國皇家大醫生專
鐵樹產自德國醫如
瓶鹿說酵信氣靈乏
紅是若炎國英國法
下諸六丹參計由得
百餘名表壁獎廳手
係精替此酒之功前
精神附倦筋背拔痛
滯頭肢眼花心驚悅
瀾小疲淋遺如餒湯
症以及婦科月約失
人後愈欠補有疾無
大能發精對敵更能
婦人飲之能退和子
疾病相侵本局開創
不倘資本盡心製除
留丸散屢縱試驗而
心無驗內外新奇雜
回春發者不遍案回
蒙處羅薦剩本藥房
歷此術

○啟者此藥酒由
心博考知有金鷄
松稻之年探其強
顏造而成若年曾
國與歐俄國及天
國皇家大醫士三
劉共三百蔴織納
治男女氣弱組虧
不思飲食胃口呆
惚不成寒虧腎失
等症長寒營冷擅
瘟或臨幾腹痛病
疾皆可酌益而飲
治陽疑補學之疾
宮養辨肥體系無
殺三十爵單歷來
藥水藥油藥酒丹
德君醫生保赤存
症請醫診觀藥到
藥貧檢免瞬儀飼
選拮自窮格外從

大英一千九百零四年十一月廿九號
新嘉坡士庫德國神農大藥房謹啟

MEDICAL HALL

新製專治溺病藥丸廣告



（第二）
肝那申製丸乃專治各種溺病之新出
良藥服即止痛數點鐘入其效驗顯然

其病即愈有病者請試服之當知良藥
之利益為何如也
西曆一千九百一十年十月廿八號
發賣處新加坡德國神農大藥房啟

Typewriter $50. Typewriter

Helios

The only reliable real Typewriter

at a reasonable price

Supplied 2 weeks Trial.

SOLE AGENT:

L. E. Salomonson

SINGAPORE.

No. 6-A, Malacca Street.

打字機器車發售告白

啟者特字通知本公司現有第一精良及第一靈捷之打字機器車出售此車價甚公平每架價銀祇取五十大元此價比之此車之精良甚屬賤賤・諸君若欲採購者請到本公司寫字樓觀看本公司并許諸君試用此車兩禮拜特此佈聞

大英一千九百一十一年七月十四號　西年底

新嘉坡廠六甲街得力門牌六號零A

本坡專家經售人駱呂衣蘇羅滿謹啟

新張告白

啓者本公司於定西本年暦只一號即華宣統三年二月初一日在水坡士庫街花園角門牌第三號開張莊慶利公司專做房屋宇首飾各項物業　包攬建造　代管物業經紀按揭幷代辦各項貨物取佣格外從廉　諸惠光顧祈　移玉到本公司面商是荷

宣統三年元月二十日

莊慶利公司　莊慶利　楊福河　仝啟

告白

Y.OKAZAKI &Co.

本號新到日本各色新奇烟火發客此烟火乃係日本第一良工所造燒出各款所樣奇花耐久光明月各國家直慶在大地焚燒能使老幼男女由遠處頻來無不揚辟鼓掌遠近可觀不發揚延聲者亦令人忘倦　英國新王本年六月即華五月

敬啓將此窩開夥者可勝諸戲場　此花炮火大者十寸八寸然諸舖月之久館對裝貨三四打以上方可中小之花火窩有□□□□　請者欲買者請到牛車水街資生大藥房上便居者入心可□□□□□月十四日□□謹啓

天喜堂馳名老婢調經丸

老舖在香港中環威靈頓街四

禀准商標用老婢圖為記

正舖在羊城西關光雅里

若非萬全安敢舖張一味

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤
一治經來或多少或遲或早不一
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經

一治子宮虛冷多年未孕
一治似孕非孕企頭暗病
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處

廣門鎮邦街太乙號　汕頭鎮邦街保太和

京都關馬市街佛照樓　天津紫竹林佛照樓

澳門木橋街如意樓　佛山帝滿里天和堂

石叻馬交街周昌記　大吡叻□□□□□□

瓊州嘉積英盛號　上海大馬路老悅生

省城藩司前義成昌　□□大門□□□生號

禀准商標倘有別人不得冒效翻刻如違控究

宣統三年二月初九日

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港呂宋纜製纜廠公司即（香港製索公司）設立於一千八百八十三年乃是製造呂宋索三股一英寸至二英寸 船纜五英寸至十英寸 四股三英寸至十英寸 諸君欲知價值貨式各情者請移臨新玉器坡勿基門牌二十五號答一面詢本代理人納流爵士多巴尼便悉其詳矣此佈

英一千九百一十一年正月十四號

代理人納流爵士多巴尼啟

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啟者特字通知凡遮埃臨鮑圖有限公司之勃蘭英國灰每桶價銀三百七十五磅每包價銀二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚 光面磚 各式水管 瓦磚等 諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號答一面詢本代理人納流爵士多巴尼便悉其詳矣此佈

大英一千九百一十一年正月十四號 代理人納流爵士多巴尼爵啟

中華大藥房中西貨物廣告

CHONG WAH DISPENSARY, NO. 383, NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE.

本藥房專辦中西藥料秘製膏丹丸散發行

時款眼鏡　貨真價實　童叟無欺

超等正金眼鏡　每架十五元
優等正金眼鏡　每架十三元
上等正金眼鏡　每架十一元
新款夾鼻金眼鏡　每架六元

補心益腎酒　中樽六角大一元二
衛生甘露酒　中樽五角大一元
滋補氣血酒　中樽五角大一元
歸圓杞菊酒　中樽四角大八角

跌打萬應丸　每個五角
跌打吊癆散　小瓶五角
跌打七厘散　小瓶五角
跌打扶危丹　小瓶五角

八寶清鬱丸　小瓶五角
珠珀白濁丸　小瓶五角
珠珀愈疳散　小瓶五角
痔科萬靈丸　每樽五角
胎產爛煎散　小瓶五角

各款藥酒　原價八折　以廣招徠

優等西金眼鏡　每架銀五元
上等西金眼鏡　每架銀四元
精巧白鋼眼鏡　每架二元五
各色藥水玉鏡　每對銀四角

追風去濕酒　中樽銀五角
三鞭補子酒　中樽銀五角
腳痛風濕酒　中樽銀五角
跌打還魂酒　小樽銀五角

蠲肉生肌膏　小樽二角半
跌打生肌膏　小樽二角半
刀傷止血散　小樽二角半
杖瘡生肌膏　小樽二角半

浸洗瘡散　中樽二角半
瘡科如意水　中樽二角半
燙火生肌水　中樽二角半
湯火受傷水　中樽二角半
萬應驅痧藥水　小樽二角半

請看○歐美各種靈藥○新到

愛理士紅衣補丸　每瓶一元二　每打十二元
亞沙利先片　每樽銀六角　小樽三角半
健胃消化片　每樽銀六角
神效至寶水　每樽一角　每打一元
止頭痛藥　每樽六角　小每打三角半

兜安氏養身藥　每樽銀二元
兜安氏保腎丸　每瓶一元二
兜安氏補血丸　每樽六角
兜安止痛藥水　每樽六角
兜安補肺藥膏　每樽六角
兜安驅風藥膏　每盒六角
兜安疳節吐瀉藥　每樽六角

五洲自來血　大樽二元打廿五元　中一元二打十二元
五洲呼吸香膠　大箱四元小二元
艾羅補腦汁　大樽二元打二十元　中一元二打十二元
艾羅療肺藥　大樽二元打二十元　中一元二打十二元
艾羅解毒藥　大樽二元　中樽一元
麥精魚肝油　大樽元七　中一元

福壽紅色開水片　每打廿五元半
醫生紅色開水片　大樽二元　每打二十元
自來補血藥　中樽一元　每打十二元
紅色補腦片　每打四元
紅色補身片　每樽一元
療傷藥散　每樽五角半
神效白濁藥水　每樽四角半
潤肺止咳藥露　中樽銀五角
育亨賓固本片　中樽銀四角
培元養身玉液　每樽一元
碧變頂花椰樹露片　每樽一元二半
碧變頂花椰樹露膏　每樽一元二半
瘋癲氏衛腎丸　每樽二元　每打二十五元
司各脫乳白魚肝油　大樽一元五　每打廿六元
屏氏乳白魚肝油　大樽八角　小樽五角

乾剛補玉寶　每箱銀二元
坤健玉膏髓　每瓶一元六
金鎖固精膏　每帖銀六角
珍珠鏡面散　每盒銀五角
燕醫生除痰咳藥　大二元中一元
燕醫生清補瀉丸　大樽二角半
燕醫生引病出外藥　每樽五角
燕醫生補血除虫藥　每瓶五角
燕醫生解毒藥　每樽二元
金雞納樹補酒
咸臣士紅色補丸
男科各症藥　婦科各症藥
兒科各症藥　跌打各症藥
花柳各症藥　喘氣各症藥
清香生髮油　各款花露水
湯火受傷藥　痧科各症水
風濕各症水　皮膚發藥梘
各款極香梘　中西艷容粉
眼科各症藥　牙科各症藥
喉科各症藥　紅白痢症藥
清解御瀉丸　屈臣氏西藥
華洋中國藥　普生堂丸散
正府疹臭水　油士辣石粉

本局中西貨物藥酒藥水藥料款式太多不能盡錄如蒙光顧格外相宜買客代沽尤爲克己酬以特別權利

一本局所設贈醫每日上午七點起至九點止如遲恕不候教

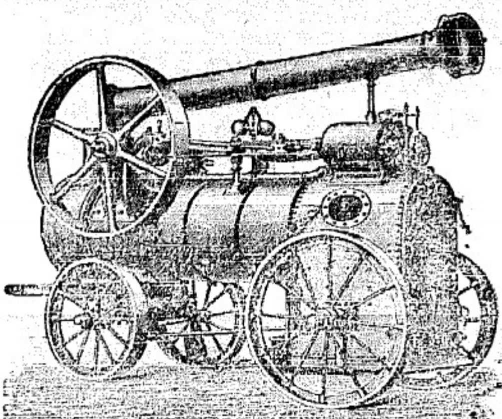
辛亥二月十四日

新嘉坡小坡大馬路中華大藥房啟

Riley Hargreaves & Co. Ltd.
SINGAPORE.

禮里夏兀立有限公司告白

啟者特字通知本公司在坡收存貨物甚多各種機器師及包工人所用之機器均備價值甚廉若蒙託辦即時交易茲將各貨開列　車　鼎　抽水機器　鐵管　成條或成鐵塊之　鍋片　鐵釘　螺絲頭　鐵軌　鐵尖　漆　油呂宋索　加叻　錫頭　巴箍　刀　及各欵機器本公司用法頂上製造樹乳車等及關于樹乳各物件本公司可能供材歸　離知籬　罕文廠　黃梨廠　油廠所用全副各器此



英千九百一十一年五月十八號

禮里夏兀立有限公司謹啟

輪船啟行　○啟者本公司之禮蘭輪船定于七月一號禮拜六即華六月初日開行　毛里宋輪船定于西七月五號禮拜三即華六月初十日開行　柔才勝輪船定于西七月八號拜六即華六月十三日開行　勝勃渣氐勃輪船定于西七月十二號拜三即華六月十七日開行　亞士蘭輪船定于西七月十五號拜六即華六月廿日開行　馬希慈輪船定于西七月十九號禮拜一即華六月廿四日開行　由本坡前往　丁加奴　吳遜　峇左　吉蘭丹　智眉　萬拿盤　南汝繖　帮拿里　八打尼　萬崙　新義盼　六坤　宜郎　高門　沙占本　網咯等處此佈

宣統三年正月初六日　一三　伊亞沙德公司謹啟

始創盧詩茹去風虎骨膏

此膏專治風濕骨痛腰痛半身不遂及偏風鶴膝手足彎曲數年眠床不起等症以及吐瀉腹痛筋骨絞痛牙痛花柳毒瘡身骨痛用之無不應驗如響鐵打損傷及瘡未破者用之以擦傷處立可吊傷止痛消腫後傷風氣促氣逆或因水土不服致患腳氣步履維艱者用之亦最神效誠希世之神藥也

一凡風濕骨痛手足彎曲半身不遂偏風鶴膝宜早晚用此膏二錢許以手力擦患處擦後用綿花或呢布包好自然見效

一凡頭痛用此膏一錢許以手擦太陽兩處立覺神處止痛

一凡腰痛可用此膏二錢許早晚用手擦患處擦後用綿花包好如症重者每日可擦兩三次

一凡受寒喉痛咳嗽及肺癆可用此膏以手擦于胸前及背脊安最為去寒順氣止咳

一凡凍瘡又名凍足○中國冬天嚴寒人多於耳上及足後跟發現凍瘡未破者可用此膏隨時輕輕擦之

一凡蚤蟲　蚊虱　蜈蚣　蟻　咬傷者速將此膏抹之立刻止癢止痛去毒惟傷口破裂者則勿用　腎囊擦可用此膏抹之立刻止痕

始創

LU'S SPECIFIC

去風虎骨膏

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩茹監製

○本坡代售處　老爺宮口尚山棧　寶源　大小坡萬嘉大藥房　大馬路中法藥房　寶號　[illegible]口會豐藥店

外埠發行所　[illegible]　吧城小南門中法大藥房　吡叻怡保[illegible]巴[illegible]國藥房

特授英國[illegible]

大英一千九百一十一年[illegible]九號

福德醫生返老還童固本片

夫陽痿一症皆由眞本不足元陽耗傷所致而庸醫之固本無方卽節其辭曰危症也又有浮誇之士妄云有秘方妙藥炫異矜奇考其方依然紙上談兵究其藥概係蜃樓烟霧害世誤人誠非淺鮮不得不探其病源爲貽誤將來者告蓋男女婚姻伊始身體充足陰陽和洽自能琴瑟調和螽斯衍慶惟先天不足之人本體素虧兼以勞事過勞眞精耗損或好美色以致陰虛或好俊童以致陽竭因此下元虛弱精神疲倦眼目昏花腰酸腿軟陽痿等症與之埘矣甚至精竭陽衰促及壽限每見得斯症者諸藥罔效惟福德醫生泡製育亨賓固本片服之故爲應驗此藥用育亨賓樹皮提煉成精合以貴重藥品以化學泡製性極和平無燥熱霸烈之品專治陽痿不舉及一切虛弱等症此藥片有固本培元之功龍馬精神之力扶陽壯身質嗣延年無論皓首老人青年弱體連服一禮拜元陽充足精神活潑轉弱爲強返老還童操券可待亦無論何種補品均未有此藥之功效眞蓋世之第一靈寶衛生家幸勿輕視此無上妙品蓋此藥實有回天造化之功也各國名醫所贈之保諮書多不勝載

服法每日三次每次二片飯後服之開水送下連服一禮拜定發奇效從此根本堅固自能任意歡樂精神健旺可保一生康壯

大德國福醫德生泡製育亨賓固本片每管一元五角每打洋十五元批售另議

宣統二年九月廿三日

總售處　石叻大馬路會豐商店

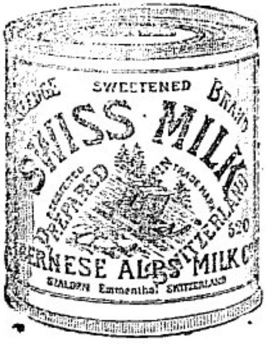
吧城小南門中法藥房

庇能新街中法藥房

吉隆坡羅街盧岡濟

士禮士彌牛乳

啟者此標之牛乳經由國家驗用于醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三款　諸君有欲寄沽者請赴下列之行店如欲採購大宗者可赴慰由有答汝子有限公司爲聘　牛乳計分三款　第一款純牛酪　第二款淨牛乳膏　第三款和糖　牛乳膏此款牛乳膏第一精良從來未嘗有人販運到叻及罷純乳酪于罐內而不和他項雜料如此則以此款牛乳而使孩童及壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身軀强壯天下上等之鑵頭牛乳爲數無幾諸君欲買請到下列之行店可也



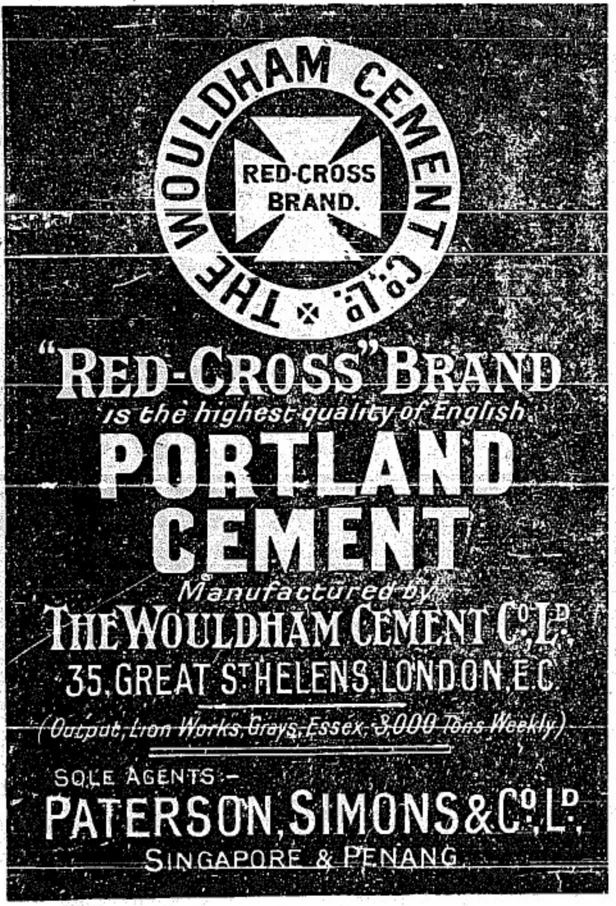
安樂公司　源振豐　永和成衣舖　南沙公司　義順公司　金淯公司　廣仁興　廣南生　昌公司

英一千九百零九年三月三十號

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

巴智申有限公司廣告

啟者本公司出售屈咸紅十字標之英國灰此灰乃英國勃闌之最佳者此灰係在英京屈咸施閩有限公司製造本公司乃係在叻及檳城唯一之經售人而此標之灰曾與工部局訂立一千九百一十年合約以與其他七種標頭之英國灰爭勝及四州府國家亦用此灰及爲四州府鉅大包工人所用 諸君有欲客購此灰者可趁下列名號採買 非立實得力即老爺宮口協隆 元隆 怡泰通 源興 萬隆



巴智申有限公司謹啟

JOHN LITTLE & COMPANY., LIMITED, SINGAPORE.

Sole Agents for Messrs. Andrew Usher's.

KAPALA PUTEH WHISKY.

然里直公司專售名酒告白

啟者特字通佈　諸君胥覽本公司所沽環球第一馳名飲家第一有益之（燕呂西沙）威士杞酒乃係本公司專權代理此酒之佳處不待揄揚　諸君探購　玉臨本公司為盼特此佈聞

西一千九百一十年十一月十三號

然里直公司謹啟

各準輪船入口

船名	起程	到期	代理
瑞美輪船	由峇眼起程	約初十日到	金福和
坤盛輪船	由邦嘎起程	約初十日到	同益公司
豐遂輪船	由峇株巴轄起程	約初十到	和益號
海南輪船	由蔴坡起程	約初十日到	順局公司
慶生輪船	由[illegible]宜起程	約十一日到	慶發號
福利輪船	由峇眼起程	約十一日到	金福和
佛[illegible]司示輪船	由歐洲起程	約十一日到	棉示必洋行
字鴨加輪船	由加里吉打起程	約十一到	巴智申洋行
禮里[illegible]輪船	由蔴坡起程	約十一日到	實得力洋行
勝鳴輪船	由梹榔嶼起程	約十二日到	莫寔得洋行
建興隆輪船	由高低起程	約十二日到	益隆棧
福順輪船	由峇眼起程	約十二日到	金福和
萬贊發輪船	由網咯起程	約十二日到	萬豐號
堅打輪船	由大白蠟起程	約十二日到	實得力公司
山東輪船	由香港起程	約十二日到	棉示必洋行
福裕輪船	由峇眼起程	約十三日到	金福和
德利馬加示輪船	由歐洲起程	約十三日到	棉示必洋行
晪那那輪船	由歐洲起程	約十三日到	巴智申洋行

輪船開行

往	船名	日期	時刻	代理
廖內	萬裕輪船	初十日	上午九點	張裕和
新及			又	又
龜咯	福眼輪船	初十日	上午九點	金福和
小呂宋	加里嗎輪船	初十日	上午十點	開行
納閩	嗎汝督輪船	初十日	午十一點	明鴨也洋行
亞庇	龜叻仙那[illegible]			又
豐盛港	海龍輪船	初十日	午十一點	實得力洋行
彭亨	北千闊升		又	又
吉壠	俾午輪船	初十日	午十二點	德利源
檳榔嶼			又	又
丁加奴	吉運輪船	初十日	下午一點	實得力洋行
吉蘭丹			又	又
實[illegible]嶼	亞鴨加輪船	初十日	下午二點	巴智申洋行
加里吉打			又	、
彭亨	覗鑾輪船	初十日	下午二點	伊亞紗直
北干	吉蘭丹大年	宋腳	網咯	又
香港	興盛輪船	初十日	下午二點	和豐公司
廈門	油頭		又	又
望加錫	豐利輪船	初十日	下午二點	開行
碩頂	北千峇督		又	又
文島	慧吧勝輪船	初十日	下午二點	遮且弟利士
亘碌			又	又
石鴨丁宜	福裕輪船	初十日	下午二點	金福和
望加麗	峇眼		又	又
蔴六甲	藍寶輪船	初十日	下午三點	實得力洋行
芙蓉			又	又
棉蘭	勞年輪船	初十日	下午三點	明鴨也洋行
淡味蘭	亞丁輪船	初十日	下午四點	遮且弟利士
山口洋	坤甸		又	又
網咯	日裡輪船	初十日	午十一點	明島也洋行
吉壠	怡寶輪船	初十日	下午一點	實得力洋行
檳榔嶼			又	又
勿里洞	萬淡輪船	初十日	下午三點	遮且弟利士
加勝巴	三寶壠		又	又
泗水	瑞娘蘭輪船	十二日	下午三點	協榮茂
峇[illegible]陵	安班蘭望加錫			又
加勝巴	福榮源輪船	十二日	下午二點	協榮茂
井里汶	三寶壠		又	又

○前途來電云德國郵船一艘於本月初九日由梹榔嶼啟程來叻定於本月初十日拜六即能抵叻上落客貨畢即啟輪開往香港上海等處

○前途來電云法國郵船一艘於本月明日由西貢啟程來叻定於本月十二拜一早即能抵叻上落客貨畢即啟行開往歐洲等處

○前途來電云法國正郵船一艘於本月初七日由高渡啟程來叻定於本月十一日禮拜即能抵叻上落客貨畢即啟輪開往西貢香港上海等處

本坡初八日各貨的確行情

錫	實出	九十四元
柔佛烏椒	出價	二十二元二角半
什碎烏椒	出價	二十一元五角
○實勝越白椒	實出	三十一元
浮羅勝越白椒	又	三十二元五角
山口洋	又	三十二元半角
三發	無貨出	
勿里洞	無貨出	
文島	無貨出	
廖內	又	
○叻甘蜜	實出	九元八角半
廊六甲	又	九元九角
實勝越	無貨出	
四角一號未揀	實出	十五元三角七五
壓一號	又	十三元八角七五
爪亞一號	實出	十五元五角
○硝莪粉		
叻一號	實出	三元八角半
二號	無貨出	
下等（冬粉）	又	
實勝越一號	實出	三元八角二五
坤甸下等	無貨出	
廊芒	無貨出	
納閩	又	
○安汶坡丁香	實出	三十五元
○安文吸荖花	又	一百零一元
少荖花	又	一百零五元
○荳蔻只		
每斤八十粒	出價	二十二元二角五占
每斤百一粒	出價	二十一元五角
在亮	無貨出	
○巴東廿文烟	實出	六十元
	又	五十五元
○巨港廿文烟	出價	二十元
	又	二十五元
○樹乳		
雜軟土蘇一號	無貨出	
雜軟又二號	無貨出	
雜軟又三號	又	
雜軟又四號	又	
雜軟庚第一	又	
實勝越日落洞	實出	九元三角
坤甸日落洞	無貨出	
巨港日落洞	實出	十一元
納閩日落洞	無貨出	
○暹羅茶梗	實出	十七元

○暹羅水牛皮二號	無貨出	
○硝莪粒		
廊六甲上中硝莪粒	實出	十一元二角五占
廊六甲中硝莪粒	實出	十元
	又	九元六角
廊六甲上小硝莪粒	實出	十一元三角七五
廊六甲小	又	九元八角
上幼丕	又	十一元五角
廊六甲幼丕	又	十元零八角
	又	十一元
檳城中硝莪粒	實出	八元九角
檳城小硝莪粒	實出	八元七角半
來味蓮蒸丕	出價	二十七元七角半
峇蘆蒸丕	又	二十八元五角
○椰肉峇蘆	實出	十一元五角
坤甸	實出	十元零七角
加庸	實出	十一元二角
羅浮	又	十一元一角
牛郎礁老（深水地）	實出	十一元五角
笏仔底（深水地）	實出	十一元五角
巴東	無貨出	
勿里洞	無貨出	
山口洋	實出	十一元
仙那笏	實出	十一元五角
浮羅株柔（善丹鳳舞標）	無貨出	
吉蘭丹	實出	十一元一角半
什碎	實出	十元零九角
孖葛坡	無貨出	
○籐浮羅勝越	實出	十一元二角半
高抵吧加蘇丹	實出	十六元五角
高抵巴加	又	十五元五角
武峇	無貨出	
泗久荔瓏（高底粗籐）	實出	八元七角半
泗久荔瓏（巴西粗籐）	無貨出	
巴西巴加	實出	十五元二角半
巨港白籐	實出	八元七角半
巨港紅籐	無貨出	
勿郎眼	實出	十四元三角七五
勿羅吧加	實出	十四元五角
高抵耶合	無貨出	
闘淅馬辰（舞有）	實出	十一元五角
闘淅馬辰（三栢）	實出	十三元三角半
惹實敦（寔牙）	實出	十一元七角半
坤甸（寔牙武老）	無貨出	
○實勝越粗籐	又	
○魚標（長）	又	
○標魚（圓）	又	
○龜葛土油		
日標		
大餅每箱		

卽日行情

振成新花大白米一號		二百五十六元
振成大白米二號		二百一十元
萬成紅印八卦		二百五十元
青印八卦		二百十六元
寶大盛日月		二百零二元
萬成順紅印三星米		二百九十元
萬成順青印三星米		二百十六元
萬成順紅印雙星米		二百十元
乾和齊鄉		一百八十四元
元豐盛車魚		一百七十五元
元達隆雙車		一百九十五元
勝興紅印		一百八十二元
南占		一百七十四元
冲光小較		一百六十三元
半港糙		一百二十八元
烟土一箱		九百五十元
錫	出價	九十四元零五占
叻硝莪粉	實出	三元八角半
叻廿蜜	出價	九元八角
什碎烏椒	實出	二十二元
實勝越白椒	又	三十一元三角七五

滙票行情

足金	每噹葛	六十四元六角
金盾	每個	八元五角八占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾
爪亞盾	一百元兌	一百四十二盾
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿二元五角
	商人三十日期銀票一百元銀行貼出	廿四元五角
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿二元七五
	商人三十日期銀票一百元貼出	廿四元七五
滙安南	銀行現銀票百元値	二十一元七五
	商人三十日期票	二十二元一七五
滙暹羅	銀行現銀票百銖値	六十五元
	商人三十日期票	六十[illegible]元
匯小呂宋	銀行現銀票百元値	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀票百元値	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
滙泗里末	銀行現銀票百元値	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
三寶瓏	銀行現銀票百元値	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
滙望加錫	銀行現銀票百元値	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
滙仲光	銀行現銀票百元値	一百七十四盾半
	商人三十日期票	一百七十六盾半
滙加里吉	打銀行現銀票一百値	一百七十四盾七五
	商人三十日期票	一百七十六盾七五
滙上海	銀行現銀票一百元値	九十[illegible]兩六二五
	商人三十日期票	九十九兩六二五

宣統三年七月初九日新加坡叻報館刊